

Legzand, Bibl. Hell. XV-XVI, 1, σ. 226-233,

Καρτάνος
Ιωαννίνος

Ὑπὸ τοῦ Legzand περιγράφεται ὡς ἄνωτ. (ἀρ. 95) τὸ βιβλίον:

« ΤΟ ΠΑΡΟΝ ΒΙΒΛΙΟΝ ΕΝΑΙ Η ΠΑΛΑΙΑ ΤΕ ΚΑΙ ΝΕΑ ΔΙΑΘΗΚΗ, ὅτοι τὸ ἄνθος καὶ
ἀναρχαῖον ἄνωτ. ἔστι δὲ πᾶν ὡφελίμον καὶ ἀναρχαῖον πρὸς πᾶσα χριστιανόν.
Non sine Privilegio. » [Au 2^e de la dernier f.] Venetiis in aedibus Bartholomaei Zanetti
Castrezzagensis. Anno à partu Virginis. M.D.XXXVI. mense Novembri.

Petit in-8^o de 404 ff. non chiffrez.

[Ὑπὸ τοῦ Legzand ἀναδημοσιεύεται ἀποσταλείσα εἰς αὐτὸν λεπτομερὴς περιγραφή ἀντιτύ-
που ὑπὸ τοῦ Βασιλ. Γεωργιάδου (ὡς ἄνωτ. σ. 227-228). Ἐν συνεχείᾳ δημοσιεύεται ὁ «πρόλογος
τῆς Παλαιᾶς καὶ Νέας Διαθήκης». Ἐν αὐτῷ ἀναγράφεται:



«...Ἐπειδὴ ἔχω ὁ εὐτρεὴς καὶ ἀνάξιος ἰωαννῆνιος ἱερομόναχος ὁ μαρτᾶνος
καὶ μέγας πρῶτο σύγχυτος κερυύρων, ὑπὸ τῶν πολλῶν μου ἁμαρτιῶν εὐάχθην ἕς
ἐξακτὴν τῶν βωστιῶν. σὺ διὰ τινὰ μακρόν ὄντη ἐποίησα, ἀλλὰ, χάριτι τοῦ χριστοῦ
διὰ τὴν ἡμῶν εὐσεβειαν καὶ ὁμολογίαν. δι' ἣν αἰτίαν, εὐεριστόμενος ἐν κέντρῳ μὴ ἔχων
τι ποιῆσαι διὰ τὰ διώκων τοὺς λογισμούς, ἡβουλήθην ποιῆσαι ἐνυχοσίν τὰ ἔχρηστα
καὶ ἀναγκαστὰ πάντα τῆς παλαιᾶς τε καὶ νέας διαθήκης μετὰ πολλῶν ἑταίρων ἱστο-
ριῶν καὶ τῶν βασιλέων τὰς πράξεις εἰς ὀλίγους λόγους, καὶ τὰς ἑπτὰ ἀρχάς
καὶ οἰουμηνικάς συνόδους ποῦ ἔχουσιν μιᾷ ἐκάστη ἀπ' αὐταῖς καὶ μετὰ πόσους
χρόνους καὶ κατὰ τίνος. καὶ εἰς τέλος ἕνα καὶ δεκάτῃ λόγους πολλὰ ὁμολογίαν,
καὶ ταῦτα πάντα ἐβουλόμην ὑπὸ πολλῶν ἱστοριῶν καὶ ἀποδείξεων, ἐποίη-
σα τὸ παρὸν βιβλίον. καὶ ἀπὸ γραμματικῆς καὶ λογικῆς ὡς ἀγαθὰ εἰς κοινήν
ᾤκνῳσαν ὥς ἡντιθέτως διὰ τὰ ἐγνωρίζετο πᾶσα μικρὸς ἀνδρῶνος μικρὸς
ἀπὸ τὴν θεῶν γραφὴν τί λέγει. . . . »]